

BIULETYN KOWIEŃSKI

W I L B I

WILEŃSKIE BIURO INFORMACYJNE (WILBI) ZAMKOWA 3-3

Nr.

Wilno, dn.

27 lutego

1930 roku.

1931 r.

395.

Treść numeru:

I. ZAGADNIENIA POLITYKI ZAGRANICZNEJ.

Dział.Str.

1. P.Herbaczewski o Wilnie.
2. "Lietuvos Aidas" o zbliżeniu litewsko-
estońskim.

I. 1.
" 3.

K r o n i k a .

3. Jedność prasy łotewskiej i litewskiej.

" "

II. ZAGADNIENIA GOSPODARCZE.

4. "Lietuvos Aidas" o litewskiej polityce budżetowej.

II. "

III. ZAGADNIENIA POLITYKI WEWNETRZNEJ I ŻYCIE SPOŁECZNE.

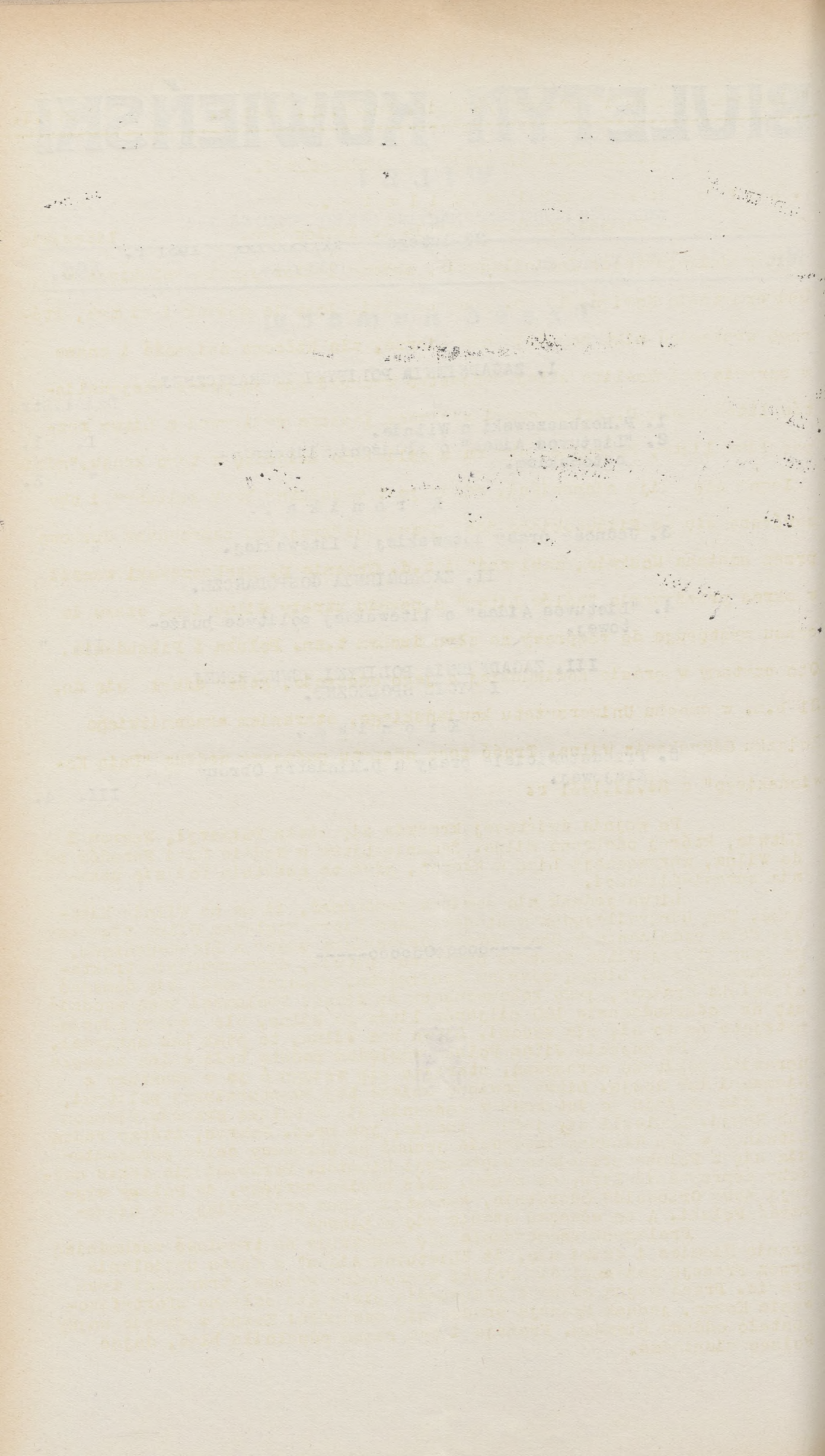
K r o n i k a .

5. Przedstawiciele prasy u p.Ministra Obrony
Krajowej.

III. 4.

-----000000000000-----





I. ZAGADNIENIA POLITYKI ZAGRANICZNEJ.

P. Herbaczewski o Wilnie.

W Kownie przebywa stale b. lektor jęz.

litewskie

go w Uniwersytecie Jagiellońskim, obecny lektor języka polskiego w Uniwersytecie Kowieńskim, p. Herbaczewski. Jest to dziwak i mistyk, którego wystąpienia nikt poważnie nie bierze, ale którego naiwność i znane w sprawie polsko-litewskiej manjactwo wyzyskiwane są przez nacjonalistów litewskich. P. Herbaczewski niedawno jeszcze wypisywał z Litwy rozpacaliwe listy, błagając, aby mu umożliwiono ucieczkę z tego kraju, "gdzie legną się naje nienawiści, gdzie jest absolutny brak kultury" i aby zwrócono się do Piłsudskiego żeby przyszedł "kraj ten zaprzędany duchowo przez szatana Moskwie, zabierać" i t.d. Obecnie p. Herbaczewski wszedł w okres przeżwania "bólów Litwy" z powodu utraty Wilna i od czasu do czasu występuje do rozprawy ze złym duchem t.zn. Polską i Piłsudskim. Oto czytamy w prasie kowieńskiej o jego odczycie, który odbył się dn. 21 b.m. w gmachu Uniwersytetu kowieńskiego, staraniem akademickiego Związku Odzyskania Wilna. Treść tego odczytu podajemy według "Dnia Kowieńskiego" z 24.II.1931 r:

Po wojnie światowej krzywda się stała Pułgarji, Węgrom i Litwie, której odebrano Wilno. Żądania Litwy w Radzie Ligi Narodów co do Wilna, wprowadzają Ligę w kłopot, gdyż ta ostatnia boi się uznać sprawiedliwości.

Litwa jednak nie powinna zapominać, iż ma na Wilnie hipotekę. Tem uprzywilejowaniem stanowiskiem Litwy względem Wilna tłumaczy się fakt podpisania w Spaai przez Grabskiego umowy z Lloyd-Georgem, na mocy której Wilno zostało przyznane Litwie, oraz zawarcie traktatu Suwańskiego. Litwa, zdaniem prelegenta, słusznie może się domagać od Polski Krakowa, jako rekompensaty za Wilno. Dyplomaci mogą zgodzić się na odszkodowanie 100 milionów litów za Wilno, ale żaden Litwin-patriota na to się nie zgodzi. Litwa bez Wilna, to ptak bez skrzydeł.

Po zajęciu Wilna Polska względem państw bałtyckich zaczęła uprawiać politykę agresywną, starając się wciągnąć je w awantury z Niemcami lub Rosją. Litwa powinna unikać tej awanturniczej polityki, gdyż nie ma żadnego interesu w łączeniu się z Polską przeciw Niemcom lub Rosji. Znaleźli się jednak ludzie, jak np. p. Gabrys, którzy radzą Litwinom w ich własnym interesie jechać do Warszawy celem porozumienia się z Polską przeciwko supremacji Niemiec. Porozumienie takie mogłoby doprowadzić Litwę do zguby. Któż bowiem zaręczy, że Polacy wygrają nowy Grunwald? Odwrotnie, wszystkie dane przemawiają na niekorzyść Polski. A co wówczas stanie się z Litwą?

Prelegent sceptycznie się zapatruje na trwałość wschodnich granic Niemiec i dziwi się, iż "Lietuvos Aidas" z faktu udzielenia przez Francję pożyczki dla Polski wyprowadza wniosek trwałości tych granic. Przed wojną również francuskie pieniądze szły na ufortyfikowanie Kowna, jednak Francja srodcze się zawiodła: Kowno w czasie wojny zostało oddane Niemcom. Francja i tym razem popełniła błąd, dając Polsce pieniądze.

Polska względem Litwy uprawia stale politykę prowokacyjną. Nie żałując pieniędzy, Polacy wysyłają swoich agentów, nie wahając się nawet przed użyciem środków erotycznych. Gorzej, nawet nasi Polacy litewscy, będąc w Polsce, szkalują Litwę w najobrzydliwszy sposób. "To też jeśli nie będziemy patrojotami, jeśli kto z nas powie, iż Piłsudski jest lepszy od Prezydenta Smetony - wówczas biada nam, zginiemy"... woła z uniesieniem prof.Herbaczewski.

Uznając, iż sytuacja Litwy na terenie międzynarodowym nie jest łatwą, gdyż państwa, należące do Ligi Narodów uprawiają politykę egoistyczną /Briand chce być królem Pan-Europy, Mussolini dąży do odbudowy cesarstwa rzymskiego, Curtius zamierza urzeczywistnić ideę Mitteleuropy, Anglja zaś pragnie zostać władczynią świata/, skutki której może odczuć Litwa, /twórca Paneuropy Oudenhove Calergi powiedział: Dajcie Litwę Piłsudskiemu do zjedzenia/, p. Herbaczewski nie widzi jednak żadnych powodów, aby Litwa miała się wtrącać w sprawę zatargu Polski z Rosją lub z Niemcami. Nawet gdyby Niemcy zajęły Kłajpedę, wówczas flota państw sprzymierzonych zmusi Niemcy do opuszczenia Memellandu. Niema zatem żadnego niebezpieczeństwa w razie zatargu Litwy z Niemcami.

Zadnej nadziei na porozumienie Litwy z Polską niema i być nie może - oświadcza p.Herbaczewski. Prelegent oświadcza, iż mieszkając w Polsce w ciągu 20 lat, poznał dokładnie tamtejsze stosunki, rozmawiał o sprawie wileńskiej z wielu wybitnymi politykami, rozważał wszelkie możliwe do przyjęcia projekty ugody i w końcu doszedł do przekonania, iż z Polakami w żaden sposób pogodzić się nie można. Na każdy projekt, proponowany przez niego, otrzymywał jednakową odpowiedź: Zadnej sprawy wileńskiej niema, jak nie ma również umowy suwalskiej. Konsulat polski w Kownie, zdaniem prelegenta, w praktyce odegrałby dla Litwy rolę "konja trojańskiego", wraz z jego otwarciem powstałaby nowa POW, zgwałciłby się szpiegowie polscy, w kraju powstałaby korupcja. "Dość nam konsula niemieckiego w Kłajpedzie. Nie chcemy mieć jeszcze takiego drugiego".

W sprawie stosunków Litwy z Niemcami p.Herbaczewski sądzi, iż powinny one ułożyć się na zasadzie: "do ut des". Dopóki Niemcy nie poruszają spraw wewnętrznych Litwy ani sprawy kłajpedzkiej, stosunki mogą być dobre. Litwini pamiętają jeszcze czas okupacji niemieckiej w kraju, to też twierdzenie Polaków, iż Litwa z Niemcami się brata, jest śmieszne.

Orientacja litewska, zdaniem prelegenta, powinna się zwrócić w kierunku państw skandynawskich, Szwecji, Norwegji, z którymi Litwę łączą więzy kultur zachodniej. Ze Wschodem natomiast Litwa nie wspólnego nie ma.

Zdaniem prelegenta, nie należy kłócić się myślą odzyskania Wilna drogą oręża, lub międzynarodowych albo bezpośrednich układów. Liga Narodów boi się sprawiedliwości, Polacy zaś dobrowolnie Wilna nie oddadzą. Jedyną drogą ku odzyskaniu Wilna może być droga przewagi kulturalnej. Kiedy będziemy kulturalnie silniejsi od tych, co obecnie siedzą w Wilnie, wówczas samo Wilno nas pokocha, zapagnie i samo do nas przyszedzie.

Nie pójdziemy do Wilna z bizunem Stalina, ani z haskami Zinaczarskiego, lecz pójdziemy z kulturą św.Franciszka, z kulturą i tradycją miłości chrześcijańskiej.

W końcu prelegent zwrócił się do młodzieży z apelem o konsolidację i pielęgnowanie ducha narodowego, wyrzekając jednocześnie na zbytnią tolerancję Litwinów i przeciwstawiając jej szowinizm polski.

Odczyt p.Herbaczewskiego został nagrodzony hucznymi oklaskami, wypełnionego po brzegi, a złożonego wyłącznie z młodzieży akademickiej audytorjum.

Po odczycie student Bendorawiczus w krótkiej pogawędce poinformował zebranych o swych wrażeniach z czasu 10-dniowego pobytu w Wilnie podczas świąt Pożego Narodzenia, zachęcając obecnych do częstszego odwiedzania Wilna zamiast wyjazdów zagranicznych do Paryża lub Berlina.

"Lietuvos Aidas" o zbliżeniu litewsko-
estońskim.

"Lietuvos Aidas" Nr.44 z dnia 24.II.1931 r. Streszczenie:

Wysoka kultura Estończyków i ich gorący patriotyzm już przed wojną budziły szczerą sympatię społeczeństwa litewskiego. Po odzyskaniu zaś niepodległości Litwa odczuła gorące pragnienie zbliżenia się i zaprzyjaźnienia z tym niewielkim, lecz silnym i zdrowym państwem. Znalazło to wyraz w wizycie, jaką w 1921 r. pierwszy złożył w Tallinie litewski minister spraw zagranicznych; świadczy o tem również fakt, iż głównie z inicjatywy Litwy został nakreślony program współpracy trzech państw bałtyckich. Wina niewykonania tego programu poczęści spada na każde z nich. Estonia od samego początku uwierzyła w konieczność polskiej protekcji, a nawet opieki. Ten pogląd, wywołany energiczną propagandą Polski, podzielają wprawdzie nie wszyscy Estończycy, lecz panował on w Tallinie powszechnie. Przed paru laty dał mu wyraz p.Strandman, wznosząc w Wilnie pamiętny toast, który zrobił wrażenie umyślnie wyrządzonej Litwie przykrości. Wszakże aprobował on niejako przemoc i zrywanie umów.

P.Strandman wraz z wieloma innymi politykami estońskimi wierzył w bezpodstawność zapewnień, iż Polska obroni państwa bałtyckie od niebezpieczeństwa, zagrażającego od wschodu. Możemy jednak ufać, iż wkrótce doczekamy się jednomyslności z estończykami w tej sprawie, gdyż zaczynają już oni rozumieć swą pomyłkę.

Błędem byłoby mniemyć, iż Litwa zamierza wciągnąć naród estoński w jakieś antypolskie knowania: Estonia sama powinna unikać niebezpiecznych stosunków i raczej potępić przemoc i gwałcenie traktatów, niż szukać zbliżenia z gwałcicielem, kimkolwiek on jest.

Zbyt bliskie stosunki Estonii z Polską nakazywały nam dotąd pewną rezerwę.

Wprawdzie toast p. Strandmana pozostanie niezmytą plamą, lecz odpowiedzialność zań nie spada bynajmniej na naród estoński; dla którego czujemy zawsze gorącą przyjaźń. Oto niedawno otwarto w Tallinie T-wo zbliżenia litewsko-estońskiego pod przewodnictwem szanownych i wpływowych osób: Kowieńskie towarzystwo dawniej powszechnie oczekiwało okoliczności pomyślniejszych dla rozpoczęcia pracy. Teraz, gdy, jak się zdaje okoliczności te powstają - rozpocznie się ona ożywioną akcją, której życzymy jaknajszerszego rozpowszechnienia.

Jedność prasy litewskiej i łoteńskiej. 21.b.m. rano w Rydze dokonano podpisania protokołu o jedności prasy Litwy i Łotwy.

II.ZAGADNIENIA GOSPODARCZE

"Lietuvos Aidas" o litewskiej polityce
budżetowej.

"Lietuvos Aidas" Nr.43 z dn.23.II.1931 r. Artykuł p.t.

"W sprawie polityki budżetowej". Streszczenie:

Przy wykonywaniu budżetu tworzą się zawsze t.zw.resztki budżetowe. W chwili obecnej resztki te w budżecie litewskim wynoszą 61.147.065,26 litów /36.147.065,26 litów resztek z dawniejszych budżetów oraz 25 milj.litów, które zamierza sięosiągnąć przy realizowaniu budżetu na rok bieżący.

Czy Litwie potrzebna są rezerwy finansowe? Aby odpowiedzieć na to pytanie, należy zdać sobie sprawę ze struktury gospodarczej kraju. 78% ludności ma zatrudnienie w rolnictwie. Produkcja rolna zaś, uzależniona jak wiadomo w wysokim stopniu od warunków atmosferycznych.

THE UNITED STATES OF AMERICA
DEPARTMENT OF THE ARMY
OFFICE OF THE CHIEF OF STAFF
WASHINGTON, D. C.
JAN 10 1945

THE UNITED STATES OF AMERICA
DEPARTMENT OF THE ARMY
OFFICE OF THE CHIEF OF STAFF
WASHINGTON, D. C.
JAN 10 1945

THE UNITED STATES OF AMERICA
DEPARTMENT OF THE ARMY
OFFICE OF THE CHIEF OF STAFF
WASHINGTON, D. C.
JAN 10 1945

THE UNITED STATES OF AMERICA
DEPARTMENT OF THE ARMY
OFFICE OF THE CHIEF OF STAFF
WASHINGTON, D. C.
JAN 10 1945

THE UNITED STATES OF AMERICA
DEPARTMENT OF THE ARMY
OFFICE OF THE CHIEF OF STAFF
WASHINGTON, D. C.
JAN 10 1945

THE UNITED STATES OF AMERICA
DEPARTMENT OF THE ARMY
OFFICE OF THE CHIEF OF STAFF
WASHINGTON, D. C.
JAN 10 1945

rycznych bardzo się waha w zakresie swej wydajności. Byłoby więc rzeczą ryzykowną przy takiej przewadze rolnictwa w życiu gospodarczym kraju nie posiadania rezerw finansowych. Zresztą niedawna przeszłość świadczy w jakim stopniu ryzykowna jest gospodarka rolna i jak mocno zależy od niej budżet państwowy. W 1927 r. przy realizacji budżetu wyniosły resztki budżetowe 32 milj. litów; w 1929 r. - 29,2 milj. litów; w 1928 r. tylko 0,9 milj. litów a to w związku z nieurodzajem jakiego dotknął północne obszary Litwy. Wynika z powyższego, że struktura gospodarcza Litwy wymaga rezerw finansowych, które właśnie powstają z budżetowych resztek. Trudno jest niewątpliwie określić wysokość tych rezerw. Naogół jednak można z pewnem przybliżeniem przyjąć, że rezerwy te muszą wynosić co najmniej 30 milj. litów.

Istniała jeszcze inna kwestja a mianowicie, kwestja czepiania z resztek budżetowych na wydatki nadzwyczajne. Litwa wciąż jeszcze znajduje się w stadium intensywnej rozbudowy. Wciąż jeszcze buduje się na Litwie nowe koleje, szosy, fabryki, przeprowadza się meljoracje rolne, parceluje się wioski na osiedla pojedyncze i t.d. Cały szeroki inwestycyjny tryb nosi charakter jednorazowy i dlatego wymaga milionowych sum. Byłoby błędem finansowym, gdyby te jednorazowe pozycje, wymagające tak wielkich nakładów pieniężnych, miały być umieszczone wśród pozycji wydatków zwyczajnych. Polityka taka doprowadziłaby ~~byłaby~~ szybko do naruszenia wypłacalności i zdolności płatniczej mieszkańców. Wprowadzenie środków na takie jednorazowe inwestycje możnaby uzyskać drogą pożyczek. Droga to jednak ciężka i niezawsze wskazana ze względu na konieczność płacenia wysokich odsetków. Skoro się spojrzy na dochody skarbu litewskiego, okaże się że Litwa nie ma żadnych nadzwyczajnych źródeł dochodu poza resztkami budżetowymi. O ileby więc resztki budżetowe wzrosły w ciągu roku ponad określone koniecznością granice, to zn. ponad 30 milj. litów, nadwyżkę zużytkowałoby się oczywiście na potrzeby materialne i duchowe kraju, które się składają na całokształt życia ekonomiczno-kulturalnego.

Ostatnia wreszcie kwestja polega na tem, czy tworzenie resztek budżetowych nie sprzeciwia się zasadom teorii finansów. Ulubionym argumentem ~~oprac~~ opozycji jest twierdzenie, że ludność zbyt wielką jest obciążona podatkami na to, ażeby miała żyć jeszcze na resztki budżetowe. Zdaniem niektórych polityków opozycyjnych należałoby podatki zmniejszyć. Argumentacja taka na pierwszy rzut oka mogłaby się wydawać uzasadniona, gdyż np. w 1927 i 1929 r. resztki wynosiły przeszło 10% budżetu. Stawić kwestji w ten sposób, że należy zmniejszyć podatki, albo też uwzględnić w budżecie resztki, niepodobna. Byłoby to bowiem sprzeczne z ekonomicznymi interesami państwa. Resztki budżetowe powstają nie drogą wysiłków rządu w kierunku obciążenia ludności jaknajwiększymi podatkami, a tylko drogą oszczędności. Decydującą rolę gra więc nie polityka wpływów, a tylko polityka wydatków.

Reasumując wywody powyższe dochodzi się do wniosku, że potrzeba tworzenia resztek budżetowych, poddyktowana jest ekonomiczną strukturą Litwy i nie jest celem samym w sobie, a tylko środkiem, używanym przez rząd dla zapobieżenia kryzysom ekonomicznym.

III. ZAGADNIENIA POLITYKI WĘWNETRZNEJ I ŻYCIE SPOŁECZNE.

Przedstawiciele prasy u p. Ministra Obrony Krajowej. W tych dniach prezes Związku dziennikarzy dr. Putyckis wraz z red. "Lit. Žinios" p. Kardialisem zgłosili się do pułk. Giedrajtis, Ministra Obrony Krajowej w celu omówienia niektórych niedogodności, wynikających z cenzury prasowej. Między in. poruszone sprawę zakazu umieszczania w prasie litewskiej przedruków z pism zagranicznych, mających w Litwie debiet. Zakaz ten skłania do czytania pism obcych, które w obecnych warunkach podają więcej wiadomości o Litwie niż prasa krajowa. P. Minister obiecał rozważyć dezzyderaty przedstawicieli prasy, i zaznaczył, iż wkrótce ukaże się nowa ustawa, wydana przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych, która uwolni Ministerstwo Obrony Krajowej od obowiązku cenzury prasy.

1. The first part of the document is a letter from the President of the United States to the Congress, dated January 3, 1863. It is a formal communication, and it is written in a very dignified and official style. The President begins by addressing the Congress, and then he proceeds to discuss the state of the Union. He mentions the progress of the war, and he also talks about the economic situation of the country. He ends the letter by expressing his confidence in the Congress and his belief that the country will emerge from the war stronger and more united than ever before.

2. The second part of the document is a report from the Secretary of the Treasury, dated January 10, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of financial matters. The Secretary begins by discussing the state of the Treasury, and then he goes on to talk about the various sources of revenue. He also discusses the various expenditures of the government, and he ends the report by giving a summary of the financial situation of the country. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

3. The third part of the document is a report from the Secretary of the Interior, dated January 15, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the interior of the country. The Secretary begins by discussing the state of the interior, and then he goes on to talk about the various resources of the country. He also discusses the various problems facing the interior, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

4. The fourth part of the document is a report from the Secretary of the War, dated January 20, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the war. The Secretary begins by discussing the state of the war, and then he goes on to talk about the various military operations. He also discusses the various problems facing the military, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

5. The fifth part of the document is a report from the Secretary of the Navy, dated January 25, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the navy. The Secretary begins by discussing the state of the navy, and then he goes on to talk about the various naval operations. He also discusses the various problems facing the navy, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

6. The sixth part of the document is a report from the Secretary of the Army, dated January 30, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the army. The Secretary begins by discussing the state of the army, and then he goes on to talk about the various military operations. He also discusses the various problems facing the army, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

7. The seventh part of the document is a report from the Secretary of the Marine Corps, dated February 5, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the Marine Corps. The Secretary begins by discussing the state of the Marine Corps, and then he goes on to talk about the various military operations. He also discusses the various problems facing the Marine Corps, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

8. The eighth part of the document is a report from the Secretary of the Coast and Geodetic Survey, dated February 10, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the Coast and Geodetic Survey. The Secretary begins by discussing the state of the Survey, and then he goes on to talk about the various operations. He also discusses the various problems facing the Survey, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

9. The ninth part of the document is a report from the Secretary of the Smithsonian Institution, dated February 15, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the Smithsonian Institution. The Secretary begins by discussing the state of the Institution, and then he goes on to talk about the various operations. He also discusses the various problems facing the Institution, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

10. The tenth part of the document is a report from the Secretary of the Patent Office, dated February 20, 1863. It is a detailed report, and it covers a wide range of matters related to the Patent Office. The Secretary begins by discussing the state of the Office, and then he goes on to talk about the various operations. He also discusses the various problems facing the Office, and he ends the report by giving a summary of the situation. The report is written in a very clear and concise style, and it is easy to read and understand.

RECEIVED IN THE DEPARTMENT OF THE ARMY
JAN 10 1945